GB FICHE FOR DOMESTIC OVENS (COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014)

IT SCHEDA PER FORNI PER USO DOMESTICO (REGOLAMENTO DELEGATO (UE) N. 65/2014 DELLA COMMISSIONE)

FR FICHE CONCERNANT LES FOURS DOMESTIQUES (RÈGLEMENT DÉLÉGUÉ (UE) N° 65/2014 DE LA COMMISSION)

DE DATENBLATT FÜR HAUSHALTSBACKÖFEN (DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) Nr. 65/2014 DER KOMMISSION)

NL PRODUCTKAART VOOR HUISHOUDELIJKE OVENS (GEDELEGEERDE VERORDENING (EU) Nr. 65/2014 VAN DE COMMISSIE)

Trade mark **Marchio** Marque **Warenzeichen** Handelsmerk	DēLonghi		
Model **Modello** Modèle **Modell** Model	**DGW 964 B**	1	2	3
Energy efficiency index (EEI_{cavity}) **Indice di efficienza energetica (EEI_{cavity})** Indice d'efficacité énergétique ($EEI_{cavité}$) **Energieeffizienzindex (EEI_{cavity})** Energie-efficiëntie-index ($EEI_{ovenruimte}$)		**93,8 %**		
Energy efficiency class **Classe di efficienza energetica** Classe d'efficacité énergétique **Energieeffizienzklasse** Energie-efficiëntieklasse		**A**		
Energy consumption per cycle (conventional mode) **Consumo di energia per ciclo (modo convenzionale)** Consommation d'énergie par cycle (mode conventionnel) **Energieverbrauch pro Zyklus (konventionellen Modus)** Energieverbruik per cyclus (conventionele modus)		**1,80 kWh** **6,48 MJ**		
Energy consumption per cycle (fan-forced convection mode) **Consumo di energia per ciclo (modo ventilato)** Consommation d'énergie par cycle (mode chaleur tournante) **Energieverbrauch pro Zyklus (Umluft-Modus)** Energieverbruik per cyclus (hetelucht-modus)				
Number of cavities **Numero di compartimenti** Nombre de cavités **Zahl der Garräume** Aantal ovenruimten		**1**		
Heat source(s) **Fonte(i) di calore** Source(s) de chaleur **Wärmequelle(n)** Verwarmingsbron(nen)		Gas **Gas** Gaz **Gas** Gas		
Volume **Volume** Volume **Volumen** Volume		**77 l**		

GB INFORMATION FOR DOMESTIC OVENS (COMMISSION REGULATION (EU) No 66/2014)

IT INFORMAZIONI RELATIVE AI FORNI PER USO DOMESTICO (REGOLAMENTO (UE) N. 66/2014 DELLA COMMISSIONE)

FR INFORMATIONS CONCERNANT LES FOURS DOMESTIQUES (RÈGLEMENT (UE) N° 66/2014 DE LA COMMISSION)

DE INFORMATIONEN ZU HAUSHALTSBACKÖFEN (VERORDNUNG (EU) Nr. 66/2014 DER KOMMISSION)

NL INFORMATIE MET BETREKKING TOT HUISHOUDELIJKE OVENS (VERORDENING (EU) Nr. 66/2014 VAN DE COMMISSIE)

Trade mark: **Marchio:** Marque: **Warenzeichen:** Handelsmerk:

Model identification: **Identificativo del modello:** Identification du modèle: **Modellkennung:** Identificatie van het model:

DGW 964 B

	Symbol **Simbolo** Symbole **Symbol** Symbool	Value **Valore** Valeur **Wert** Waarde	Unit **Unità di misura** Unité **Einheit** Eenheid
L1		Free standing **Libera installazione** Pose libre **Freistehenden** Vrijstaande	/
L2		**1**	/
L3	**M**	**67,6 kg**	kg
L4		**1)** Gas **Gas** Gaz **Gas** Gas	/
L5	**V** 	**1) 77**	l
L6	EC electric cavity **EC electric cavity** EC cavité électrique **EC electric cavity** EC elektrische ovenruimte	**/**	kWh/cycle
L7	EC electric cavity **EC electric cavity** EC cavité électrique **EC electric cavity** EC elektrische ovenruimte	**/**	kWh/cycle
L8	EC gas cavity **EC gas cavity** EC cavité à gaz **EC gas cavity** EC gasovenruimte	**1) 1,80 - 6,48**	kWh/cycle - MJ/cycle ([1])
L9	EC gas cavity **EC gas cavity** EC cavité à gaz **EC gas cavity** EC gasovenruimte	**1) / - /**	kWh/cycle - MJ/cycle ([1])
L10	EEI cavity **EEI cavity** EEI cavité **EEI cavity** EEI ovenruimte	**1) 93,8 %**	/

([1]) 1 kWh/cycle = 3,6 MJ/cycle

cycle = ciclo, Zyklus, cyclus

L1 Type of oven
Tipologia di forno
Type de four
Art des Backofens
Type oven

L2 Number of cavities
Numero di cavità
Nombre de cavités
Anzahl der Garräume
Aantal ovenruimten

L3 Mass of the appliance
Massa dell'apparecchio
Masse de l'appareil
Masse des Gerätes
Massa van het toestel

L4 Heat source per cavity
Fonte di calore di ciascuna cavità
Source de chaleur par cavité
Wärmequelle je Garraum
Warmtebron per ovenruimte

L5 Volume per cavity
Volume di ciascuna cavità
Volume par cavité
Volumen je Garraum
Volume per ovenruimte

L6 Energy consumption (electricity) required to heat a standardised load in a cavity of an electric heated oven during a cycle in conventional mode per cavity (electric final energy)
Consumo energetico (energia elettrica) necessario per riscaldare un carico normalizzato in una cavità di un forno elettrico durante un ciclo in modo convenzionale per ciascuna cavità (energia elettrica finale)
Consommation d'énergie (électricité) requise pour chauffer une charge normalisée dans une cavité d'un four électrique au cours d'un cycle en mode conventionnel par cavité (énergie électrique finale)
Energieverbrauch (Strom) bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Elektrobackofens während eines Zyklus im konventionellen Modus je Garraum (elektrische Endenergie)
Energieverbruik (elektriciteit) bij verwarming van een standaardlading in de ovenruimte van een elektrisch verwarmde oven gedurende een cyclus in conventionele modus, per ovenruimte (elektrische eindenergie)

L7 Energy consumption required to heat a standardised load in a cavity of an electric heated oven during a cycle in fan-forced mode per cavity (electric final energy)
Consumo energetico necessario per riscaldare un carico normalizzato in una cavità di un forno elettrico durante un ciclo in modo a circolazione d'aria forzata per ciascuna cavità (energia elettrica finale)
Consommation d'énergie requise pour chauffer une charge normalisée dans une cavité d'un four électrique au cours d'un cycle en chaleur tournante par cavité (énergie électrique finale)
Energieverbrauch bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Elektrobackofens während eines Zyklus im Umluftmodus je Garraum (elektrische Endenergie)
Energieverbruik bij verwarming van een standaardlading in de ovenruimte van een elektrisch verwarmde oven gedurende een cyclus in hetelucht-modus, per ovenruimte (elektrische eindenergie)

L8 Energy consumption required to heat a standardised load in a gas-fired cavity of an oven during a cycle in conventional mode per cavity (gas final energy)
Consumo energetico necessario per riscaldare un carico normalizzato in una cavità di un forno a gas durante un ciclo in modo convenzionale per ciascuna cavità (gas finale)
Consommation d'énergie requise pour chauffer une charge normalisée dans une cavité d'un four à gaz au cours d'un cycle en mode conventionnel par cavité (énergie gazière finale)
Energieverbrauch bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Gasbackofens während eines Zyklus im konventionellen Modus je Garraum (Gas-Endenergie)
Energieverbruik bij verwarming van een standaardlading in de ovenruimte van een gasoven gedurende een cyclus in conventionele modus, per ovenruimte (gas-eindenergie)

L9 Energy consumption required to heat a standardised load in a gas-fired cavity of an oven during a cycle in fan-forced mode per cavity (gas final energy)
Consumo energetico necessario per riscaldare un carico normalizzato in una cavità di un forno a gas durante un ciclo in modo a circolazione d'aria forzata per ciascuna cavità (gas finale)
Consommation d'énergie requise pour chauffer une charge normalisée dans une cavité d'un four à gaz au cours d'un cycle en mode chaleur tournante par cavité (énergie gazière finale)
Energieverbrauch bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Gasbackofens während eines Zyklus im Umluftmodus je Garraum (Gas-Endenergie)
Energieverbruik bij verwarming van een standaardlading in de ovenruimte van een gasoven gedurende een cyclus in hetelucht-modus, per ovenruimte (gas-eindenergie)

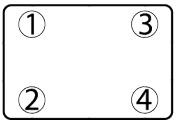
L10 Energy Efficiency Index per cavity
Indice di efficienza energetica per ciascuna cavità
Indice d'efficacité énergétique par cavité
Energieeffizienzindex je Garraum
Energie-efficiëntie-index per ovenruimte

GB INFORMATION FOR DOMESTIC GAS-FIRED HOBS (COMMISSION REGULATION (EU) No 66/2014)
IT INFORMAZIONI RELATIVE AI PIANI COTTURA A GAS PER USO DOMESTICO (REGOLAMENTO (UE) N. 66/2014 DELLA COMMISSIONE)
FR INFORMATIONS POUR LES PLAQUES DE CUISSON DOMESTIQUES AU GAZ (RÈGLEMENT (UE) N° 66/2014 DE LA COMMISSION)
DE INFORMATIONEN ZU GASBEHEIZTEN HAUSHALTSKOCHMULDEN (VERORDNUNG (EU) Nr. 66/2014 DER KOMMISSION)
NL INFORMATIE MET BETREKKING TOT HUISHOUDELIJKE GASKOOKPLATEN (VERORDENING (EU) Nr. 66/2014 VAN DE COMMISSIE)

Trade mark: **Marchio:** Marque: **Warenzeichen:** Handelsmerk:

Model identification: **Identificativo del modello:** Identification du modèle: **Modellkennung:** Identificatie van het model:

DGW 964 B

	Symbol **Simbolo** Symbole **Symbol** Symbool	Value **Valore** Valeur **Wert** Waarde	Unit **Unità di misura** Unité **Einheit** Eenheid
L1		Free standing **Libera installazione** Pose libre **Freistehenden** Vrijstaande	/
L2		**4**	/
L3	$EE_{gas\ burner}$ **$EE_{gas\ burner}$** $EE_{brûleur\ à\ gaz}$ **$EE_{gas\ burner}$** $EE_{gasbrander}$	**1) 56,2 %** **2) 62,7 %** **3) 56,2 %** **4) /**	/
L4	$EE_{gas\ hob}$ **$EE_{gas\ hob}$** $EE_{plaque\ de\ cuisson\ au\ gaz}$ **$EE_{gas\ hob}$** $EE_{gaskookplaat}$	**58,4 %**	/

L1 Type of hob
Tipologia di piano cottura
Type de plaque
Art der Kochmulde
Type kookplaat

L2 Number of gas burners
Numero di bruciatori a gas
Nombre de brûleurs à gaz
Anzahl der Gasbrenner
Aantal gasbranders

L3 Energy efficiency per gas burner
Efficienza energetica per ciascun bruciatore a gas
Efficacité énergétique par brûleur à gaz
Energieeffizienz je Gasbrenner
Energie-efficiëntie per gasbrander

L4 Energy efficiency for the gas hob
Efficienza energetica per il piano cottura a gas
Efficacité énergétique de la plaque de cuisson au gaz
Energieeffizienz der Gaskochmulde
Energie-efficiëntie van de gaskookplaat